



澳門特別行政區立法會  
Região Administrativa Especial de Macau  
Assembleia Legislativa

(TRADUÇÃO)

## **INTERPELAÇÃO ESCRITA**

### **Divulgar mais informações sobre o plano pormenor da “Obra de Protecção contra inundações (marés) e de drenagem na zona marginal do lado oeste de Coloane”**

A “Obra de Protecção contra inundações (marés) e de drenagem na zona marginal do lado oeste de Coloane” é um projecto importante, que se articula com o paisagismo, para além da prevenção de desastres, pode ainda melhorar o ambiente de vida dos moradores daquela zona, por isso, a sociedade deposita grande esperança no referido projecto. Já se passaram cerca de 5 anos desde o seu lançamento, e na resposta a uma interpelação de um deputado, o Governo afirmou que a concepção preliminar já foi concluída no primeiro semestre do corrente ano, e que agora vai ter início a “Obra da Protecção Contra Inundações (Marés) e de Drenagem na Zona Marginal do Lado Oeste de Coloane- Serviços de Medição de Trabalhos e Materiais”. No entanto, até ao momento, apenas foi divulgado o prazo de execução da obra, por isso, a população pouco sabe sobre o conteúdo do projecto. A rede de esgotos em Coloane está velha e as instalações de prevenção de inundações são insuficientes, os residentes daquela zona são sempre prejudicados por tufões e marés altas, o que afecta, gravemente, a sua vida e seus bens. Segundo alguns residentes, quando a maré está alta, os veículos são afectados, e nos casos mais graves, a água da maré entra pelas casas dentro. Os residentes esperam que o Governo divulgue, quanto antes, o conteúdo das respetivas obras e a respectiva



澳門特別行政區立法會  
Região Administrativa Especial de Macau  
Assembleia Legislativa

(TRADUÇÃO)

calendarização, esperando que as mesmas possam ser concluídas, o mais rápido possível, com vista a resolver, radicalmente, o problema das inundações e colmatar a falta de instalações públicas na vila de Coloane.

O Governo afirmou que, antes de iniciar as obras de protecção contra inundações, ia proceder ao reordenamento da rede de esgotos da vila de Coloane. No entanto, quer as obras das redes de esgotos da vila de Coloane, quer a “Obra de Protecção contra inundações (marés) e de drenagem na zona marginal do lado oeste de Coloane”, não se encontram inseridos nos planos de reordenamento de curto, médio e longo prazo. O Governo tinha ainda referido que ia proceder à limpeza e tratamento de águas residuais da rede de drenagem do Pátio do Espinho e da Povoação de Hac Sá, mas até ao momento, para além da vistorias e reparações, ainda não se viu nenhum projecto completo. Na resposta a uma interpelação escrita de um deputado, o Governo afirmou que está a proceder à inspecção, desobstrução e manutenção das redes de drenagem e das águas pluviais da vila de Coloane, e só em caso de necessidade é que vai alargar o âmbito de aplicação da “Obra de Protecção contra inundações (marés) e de drenagem na zona marginal do lado oeste de Coloane”. A rede de esgotos desempenha um papel importante na prevenção e escoamento de inundações, e a zona de Coloane é uma das mais afectadas pelas inundações, portanto, há que definir, quanto antes, um plano geral, com vista a garantir a segurança dos residentes daquela zona.

Pelo exposto, interpelo sobre o seguinte:

1. Na resposta a uma interpelação de um deputado, o Governo afirmou que os



澳門特別行政區立法會  
Região Administrativa Especial de Macau  
Assembleia Legislativa

(TRADUÇÃO)

pormenores e a calendarização das obras iam ser divulgados, em tempo oportuno, depois da conclusão da concepção preliminar e da promoção do projecto. Entretanto, a concepção preliminar já está concluída, o Governo vai divulgar mais pormenores sobre a concepção e o planeamento da “Obra de Protecção contra inundações (marés) e de drenagem na zona marginal do lado oeste de Coloane”, bem como a respectiva calendarização, com vista a permitir que a sociedade fique a conhecer melhor o andamento da obra e as respectivas informações?

2. A “Obra de Protecção contra inundações (marés) e de drenagem na zona marginal do lado oeste de Coloane” é uma obra de médio prazo do plano de prevenção e redução de desastres, que vai afectar, a longo prazo, a vida dos residentes da zona e as actividades turísticas na zona de Coloane, especialmente as obras que envolvem a zona de Lai Chi Vun. Assim, durante a execução das obras, o Governo vai criar um mecanismo de coordenação, para reduzir o impacto para a vida dos residentes daquela zona e as actividades turísticas em Coloane?

06 de Setembro de 2024

**A Deputada à Assembleia Legislativa da RAEM,**

**Song Pek Kei**